

<b>Zeitschrift:</b>	Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen
<b>Band:</b>	29 (1958)
<b>Heft:</b>	7

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**riposa**

DECKEN KISSEN  
FLACHDUVETS  
BETTFEDERN  
DAUNEN  
MATRATZEN

MAX LIENGME AG.  
BETTFEDERNFABRIK ALBIS  
Affoltern a/A. Tel. 995166

**PEC**



Das seit  
20 Jahren bewährte  
Geliermittel  
für

**Confitüren und Gelées**

in der ausgiebigen **Kilo-Dose zu Fr. 15.—**  
bewährten

Bestellungen  
direkt an

**Obipektin AG  
Bischofszell TG**

Tel. (071) 814 01

**Abgenütztes**

**Silberbesteck**

**Wie neu!**

Reparaturen und Neuversilberungen mit  
garantiertter Silberauflage zu  
äusserst günstigen Preisen.  
Neubestecke für Grossbetriebe und Privat-

**Paul Sulger, Langnau-Gattikon**  
Besteck- und Silberwarenfabrikation  
Telephon (051) 92 14 62

(Zch.)

Das in der ganzen Welt berühmte

**CALGON**

**ist unentbehrlich  
für jede Wäsche**

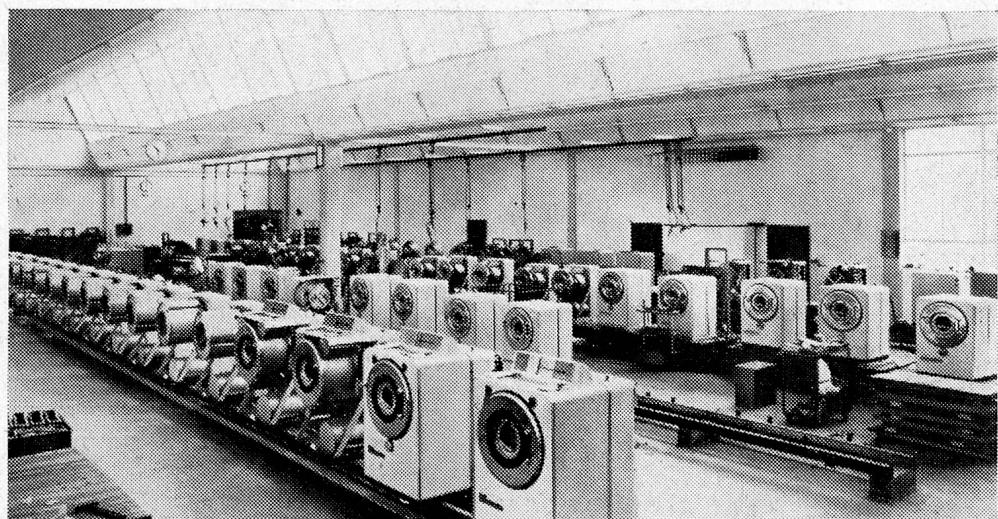
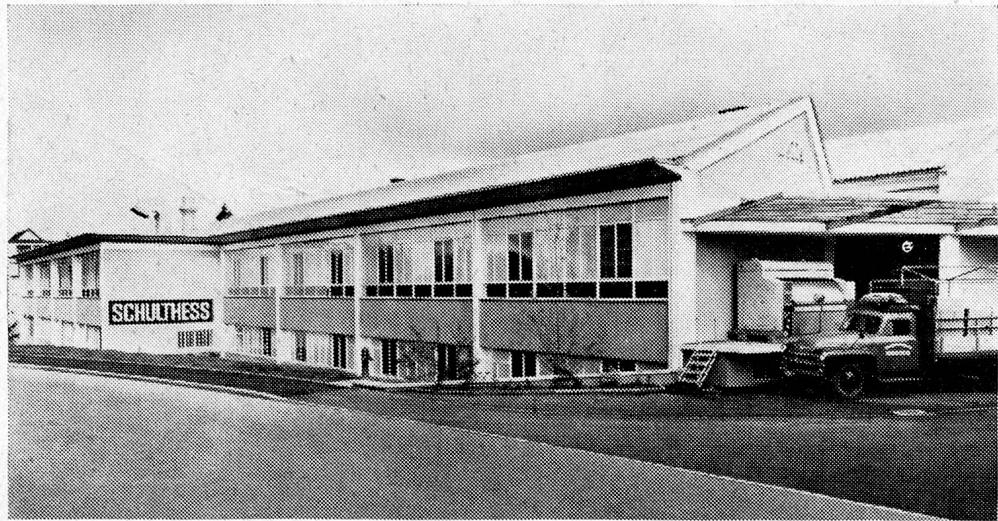
Überall verwenden erstklassige Wäschereien  
CALGON, den unentbehrlichen Schnell-  
enthärter, der das Resultat jeder Wasch-  
methode verbessert.

Unsere **erfahrenen Fachleute** sind gerne  
bereit, die Verhältnisse in Ihrer Wäscherei  
zu studieren und arbeiten Ihnen das für  
Ihren Betrieb **rationellste und schonendste**  
Verfahren aus.

Profitieren Sie davon!

**SEIFENNADELN PP / ALWAPON  
CALGOSAPON / CALGON**

Seifenfabrik Sträuli & Cie., Winterthur



Waschautomaten Schultheess-Frontal  
7 Modelle

4	6	10	18	25	35	60 kg
---	---	----	----	----	----	-------

Jedes Modell mit patentierter Lochkarten-Steuerung, eingebautem Boiler, automatischer Waschmittel-Zufuhr durch Kippbecher und patentierter Spülvorrichtung. Diese Automaten waschen vor, kochen, brühen, spülen und schwingen. Geeignet für gewerbliche Wäschereianlagen Hotels, Restaurants, Heime, Anstalten sowie für Haushaltungen und Mehrfamilienhäuser. 50 bis 65 % Leistungssteigerung und Einsparungen an Waschmitteln, Löhnen und Energie gegenüber konventionellen Maschinen. Mit 8 Lochkarten leistet Ihr Schultheess-Automat die gleiche Arbeit wie 8 ganz verschiedene Spezial-Waschautomaten!

## Garantie und Sicherheit..!

Wer eine automatische Waschmaschine kauft, verlangt mit Recht Sicherheit und Garantie. Ein wirklich durchdachter und in jeder Beziehung praktisch erprobter Waschautomat kann nur aus einer modernen Fabrik kommen, die mit einem grossen Stab von technischen Mitarbeitern auch das kleinste Detail härtesten Prüfungen aussetzt, bevor es für die Praxis freigegeben wird.

Hinter der Schweizer Marke SCHULTHESS steht die älteste und zugleich modernste schweizerische Spezialfabrik für Waschmaschinen mit einer beispiellosen praktischen Erfahrung. Wenn Ihr Waschautomat also ein Qualitätsprodukt mit allen Garantien sein soll, verlangen Sie die auch weit über unsere Landesgrenzen hinaus zu einem Begriff gewordene Marke SCHULTHESS.

### MASCHINENFABRIK AD. SCHULTHESS & CO AG ZÜRICH

Zürich Stockerstrasse 57 Tel. 051/274450  
Bern Aarbergergasse 29 Tel. 031/ 30321  
Chur Bahnhofstrasse 9 Tel. 081/ 20822  
Lausanne 16, av. du Simplon Tel. 021/262124  
Neuchâtel 9, rue d. Epancheurs Tel. 038/ 58766

Grm. P1 / R30 D



# SCHULTHESS